

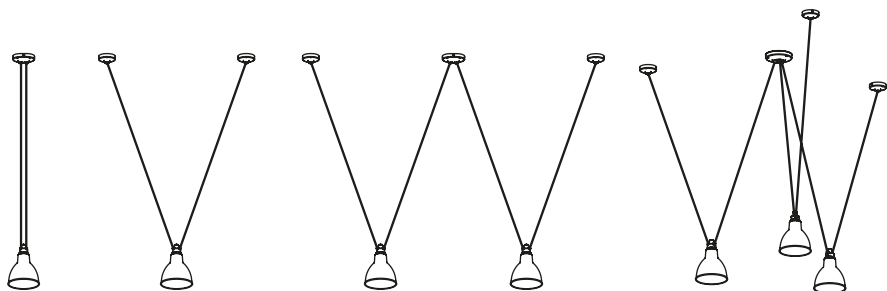
**LES ACROBATES**  
DE GRAS™  
N°322

Visit us at:  
[www.dcwe.fr](http://www.dcwe.fr)

**INSTRUCTION  
& USE SHEET**

# LA COLLECTION

THE COLLECTION

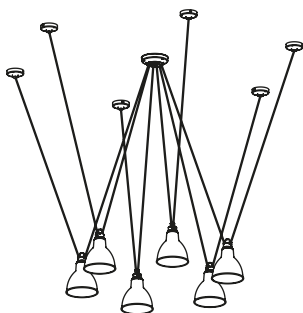


N°322

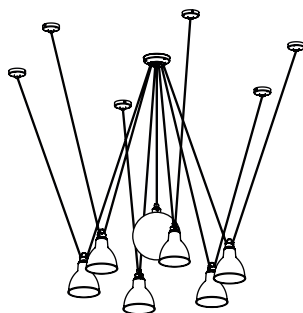
N°323

N°324

N°325



N°326



N°327

## ATTENTION

- La sûreté de l'appareil n'est garantie qu'en suivant scrupuleusement les instructions. Il est donc nécessaire de les conserver.
- Isoler l'appareil du secteur avant toute manipulation.
- L'appareil ne peut pas être installé dans une autre position que celle indiquée dans les instructions de montage.
- Le montage et les manipulations de l'appareil devront être exécutés avec la plus grande attention pour ne pas abîmer ses composants.
- Tout changement d'ampoule respectera le type et la puissance indiqués dans le descriptif technique.
- Les composants métalliques, en verre ou autre seront entretenus à l'aide d'un chiffon doux et de détergent neutre.
- DCW ÉDITIONS n'échangera ses articles défectueux que par l'intermédiaire d'un revendeur.
- En cas de doute sur le branchement de cette lampe, veuillez consulter un électricien qualifié. Tout câble endommagé doit être remplacé par un professionnel qualifié.

## WARNING

- *The safety of this fixture is only guaranteed if the instructions have been observed.*
- *Always disconnect power before working on fixture.*
- *Fixture must not be installed in any position other than that shown in instructions.*
- *Assembly and maintenance of fixture must be performed carefully so as not to damage components.*
- *Replacement bulbs must be of same type and wattage as specified in instructions.*
- *Metal surfaces, glass or other parts of fixture may be cleaned with a soft damp cloth and mild detergent.*
- *DCW ÉDITIONS will replace merchandise with manufacturing defects only if it is returned to the retailer from which it was purchased.*
- *If you are unsure about your wiring, please consult a qualified electrician. The damaged cables should be changed by manufacturer or distributor or qualified electrician.*



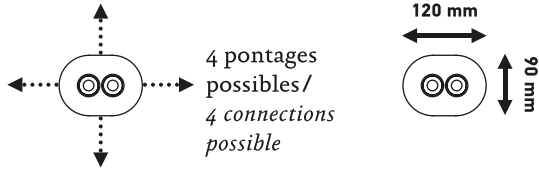
# INFORMATIONS TECHNIQUES

TECHNICAL INFORMATION

**E27 – 15W MAX**



**CL I – IP20 or IP 44** (avec le réflecteur XL OUTDOOR / with the XL OUTDOOR shade)



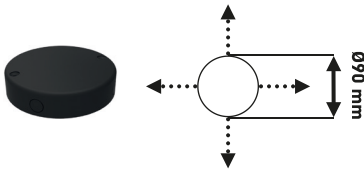
4 pontages possibles / 4 connections possible

## LES ACCESSOIRES

THE ACCESSORIES

**Part AC1 :**

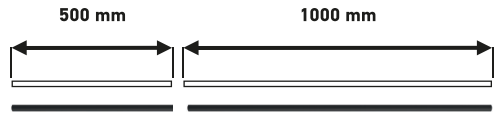
Fonte acier - noir satiné | Diamètre Ø90 mm  
Black satin steel cast | Diameter Ø90 mm



4 pontages possibles / 4 connections possible

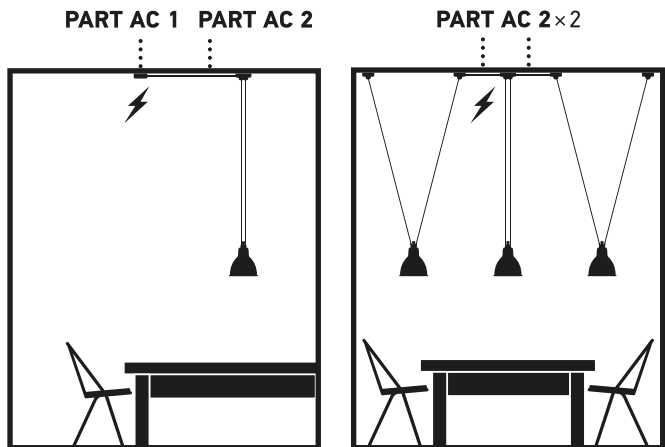
**Part AC2 :**

Tube acier avec câble électrique - noir satiné | Longueur 500 ou 1000 mm  
Black satin steel tube with electric wire | Length 500 or 1000 mm



**Fr.**  
Les accessoires Acrobates de Gras permettent de connecter la lampe à un point électrique distant ou de relier plusieurs lampes entre elles.

**En.**  
The Gras Acrobats accessories are used to connect the lamp to a distant electric point or connect several lamps together.

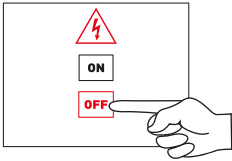


# L'ÉLECTRICITÉ

ELECTRICITY



**WARNING**



Avant toute manipulation électrique, il est impératif de couper l'alimentation générale car lorsque vous connectez un des câbles, tous les câbles de la lampe sont alors électrifiés

*Before any electrical work, it is imperative to shut down the power supply because when you connect one cable, all the cables are live*

**Fr.**

Attention, lorsque vous connectez la fonte, le courant passe dans tous les câbles (1-2). Il est donc impératif de laisser la gaine de protection sur le câble non connecté. Il est interdit de dénuder comme le schéma X.

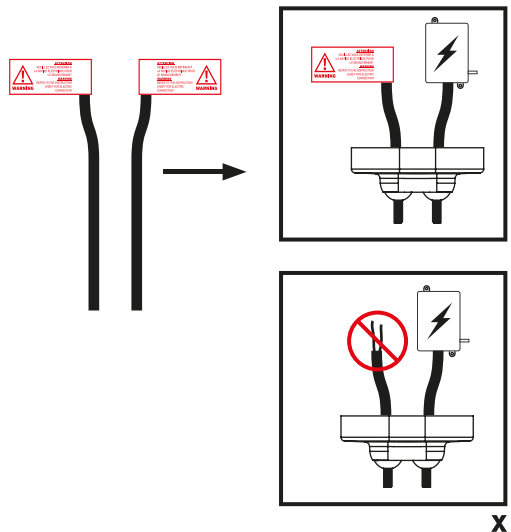
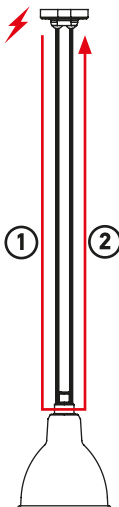
**EXCEPTION:** Les acrobates présentent de nombreux avantages. Entre autres celui de pouvoir « pointer » à l'infini des références Acrobates entre elles.

Dans ce cas, il est préférable de faire appel à un professionnel.

**En.**

*Be careful, when the lamp is connected, cables 1 and 2 are electrified. It's imperative to keep the protection sleeve on the non-powered cable. It's forbidden to strip the cables like drawing X.*

**EXCEPTION:** *Acrobats have many benefits. For example you can link Acrobats together. In that case it's preferable to ask an electrician*



---

# L'INSTALLATION

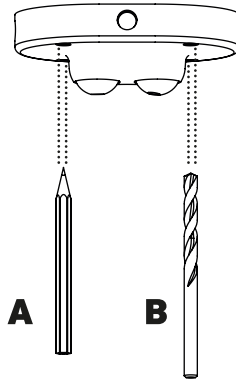
INSTALLATION

## STEP 1.

---

**Fr.**  
Tracez à l'aide de la fonte et percez avec un foret Ø7

**En.**  
*Trace then make holes with drill bit Ø7*

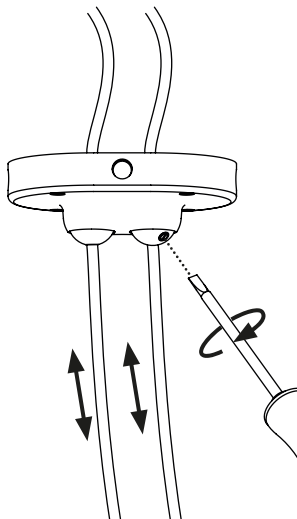


## STEP 2.

---

**Fr.**  
Ajuster la longueur des câbles et verrouiller la position à l'aide de la vis située dans la sphère

**En.**  
*Adjust the wires length, then fix it with the plastic screws in the sphere*



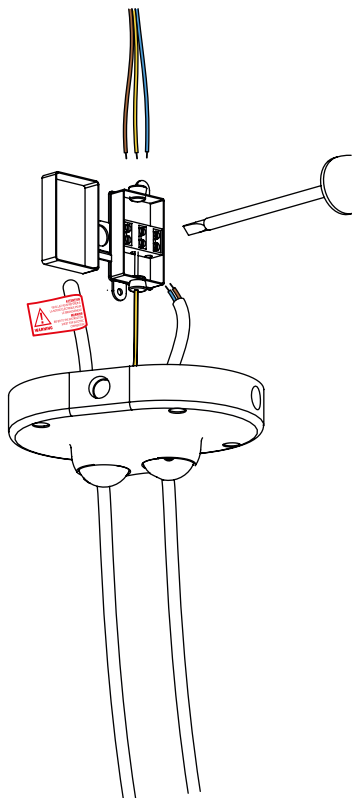
## STEP 3.

**Fr.**

Connectez le câble électrique. Laissez la gaine de protection sur le câble non-alimenté sauf si une connexion en série est faite avec une autre lampe

**En.**

*Connect the wire. Keep the protection sleeve of the non-powered cable unless a connection is made with another lamp*



## STEP 4.

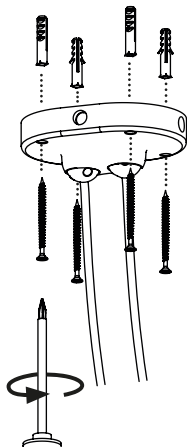
---

Fr.

Fixez la/les fonte(s) au plafond

En.

Fix the cast(s) to the ceiling



## STEP 5.

---

Fr.

Positionnez l'abat-jour, le manchon et serrez la bague

En.

Place the shade, the sleeve then lock it with the clamping ring

